

# **Das BibleTime-Handbuch**

**Fred Saalbach  
Jeffrey Hoyt  
Martin Gruner  
Thomas Abthorpe**

---

# Das BibleTime-Handbuch

by Fred Saalbach, Jeffrey Hoyt, Martin Gruner, and Thomas Abthorpe

2.7

Copyright © 1999-2010 Das BibleTime-Team

## Abstract

BibleTime ist ein absolut freies Bibelarbeits-Programm. Seine Benutzeroberfläche ist mit dem Qt-Rahmenwerk erstellt, das es auf mehreren Betriebssystemen lauffähig macht, darunter Linux, Windows, FreeBSD und Mac OS X. Die Software nutzt die SWORD-Programmiersbibliothek, um mit über 200 freien Bibeltexten, Kommentaren, Wörterbüchern und Büchern zu laufen, die von der Crosswire Bible Society zur Verfügung gestellt werden.

Das BibleTime-Handbuch wird zusammen mit der BibleTime-Studienhilfe ausgeliefert.

---

---

# Table of Contents

1. Einleitung .....	1
??ber BibleTime .....	1
Vorhandene Werke .....	1
Motivation .....	1
2. BibleTime starten .....	3
Wie BibleTime zu starten ist .....	3
BibleTime starten .....	3
Konfiguration des Startverhaltens .....	3
BibleTime erstmalig starten .....	3
3. Programmbedienung .....	4
Programm??berblick .....	4
Elemente des BibleTime Fensters .....	4
Das B??cherregal .....	4
Die Lupe .....	5
Die Arbeitsfl??che .....	5
In Werken suchen .....	6
Nach Text in einem ge??ffneten Lesefenster suchen .....	6
Auf den Suchdialog zugreifen .....	6
Such-Konfiguration .....	6
Suchergebnisse .....	7
Der B??cherregal Verwalter .....	8
B??cherregal-Pfade einrichten .....	8
Werke installieren/updaten .....	8
Werk(e) entfernen .....	9
Suchindizes .....	9
Exortieren und Drucken .....	9
4. BibleTime konfigurieren .....	10
Dialog BibleTime konfigurieren .....	10
Display .....	10
Desk .....	10
Languages .....	10
Shortcuts .....	12
5. Referenz .....	13
Hauptmen??-Referenz .....	13
File .....	13
View .....	13
Search .....	13
Window .....	14
Settings .....	14
Help .....	15
Werksreferenz .....	15
.....	15
Tastenk??rzel-Verzeichnis .....	16

---

# List of Tables

3.1. Sucharten .....	7
4.1. Unicode Schriftarten .....	11

---

# Chapter 1. Einleitung

## ??ber BibleTime

BibleTime ist ein Bibelstudien-Werkzeug, das verschiedene Textarten und Sprachen unterst??tzt. Sogar gro??e Anzahlen an Werk-Modulen k??nnen einfach installiert und verwaltet werden. Es basiert auf der SWORD [<http://www.crosswire.org/sword/>]-Bibliothek, welche die zugrundeliegende Backend-Funktionalit??t f??r BibleTime zur Verf??gung stellt, so zum Beispiel das Anzeigen von Bibeltexten, das Suchen in ihnen usw. SWORD ist das Hauptprodukt der Crosswire Bible Society [<http://www.crosswire.org>].

BibleTime wurde konzipiert, um mit Werken zu arbeiten, die in einem der Formate vorliegen, die vom SWORD-Projekt unterst??tzt werden. Vollst??ndige Informationen ??ber die unterst??tzten Dokumentenformate sind auf den Entwicklerseiten [<http://www.crosswire.org/sword/develop/index.jsp>] des SWORD-Projektes der Crosswire Bible Society zu finden.

## Vorhandene Werke

??ber 200 Dokumente in 50 Sprachen sind von der Crosswire Bible Society [<http://www.crosswire.org>] erh??ltlich. Dazu geh??ren:

Bibeln	Der vollst??ndige Bibeltext mit optionalen Dingen wie Strong-Nummern, Kopfzeilen und/oder Fu??zeilen im Text. Bibeln sind in vielen verschiedenen Sprachen verf??gbar und nicht nur auf moderne Versionen beschr??nkt, sondern umfassen auch altert??mliche Texte wie den Codex Leningradensis ("WLC", hebr??isch), und die Septuaginta ("LXX", griechisch). Dies ist der fortgeschrittenste Abschnitt in der Bibliothek des SWORD-Projektes.
B??cher	Zu den verf??gbaren B??chern geh??ren "Imitation of Christ", "Enuma Elish" und "Josephus: Die vollst??ndigen Werke"
Kommentare	Zu den verf??gbaren Kommentaren geh??ren Klassiker wie John Wesleys "Notes on the Bible", Matthew Henrys Kommentar und Luthers "Kommentar ??ber Galater". " Mit dem <i>Pers??nlichen</i> Kommentar sind Sie in der Lage Ihre eigenen Notizen ??ber Bibelabschnitte zu erstellen.
Andachtsb??cher	Viele Leute sch??tzen diese kleinen, t??glichen Abschnitte aus Gottes Wort. Die vorhandene Werke enthalten "Daily Light" und die "Losungen".
Lexika / W??rterb??cher	Zu den verf??gbaren Lexika geh??ren: Robinson's Morphological Analysis Codes, und die International Standard Bible Encyclopaedia. Verf??gbare W??rterb??cher umfassen Strong's Hebrew Bible Dictionary, Strong's Greek Bible Dictionary, Webster's Revised Unabridged Dictionary of the English Language 1913 und Nave's Topical Bible.

## Motivation

Unser Verlangen ist es, Gott zu dienen und unseren Teil dazu beizutragen, dass andere in ihrer Beziehung mit IHM wachsen. Wir haben uns bem??ht dies zu einem m??chtigen und hochwertigen Programm zu

machen, das jedoch gleichzeitig einfach und intuitiv zu bedienen ist. Es ist unser Bedürfnis, dass Gott gepriesen wird, da Er die Quelle aller guten Dinge ist.

Alles, was Gott uns gibt, ist gut und vollkommen. Er, der Vater des Lichts, ändert sich nicht; niemals wechseln bei ihm Licht und Finsternis.

—Jakobus 1,17, Hoffnung für Alle

Gott segne Sie durch Benutzung dieses Programms.

---

# Chapter 2. BibleTime starten

## Wie BibleTime zu starten ist

### BibleTime starten

BibleTime ist eine ausführbare Datei, die in Ihrem Desktop integriert ist. Sie können BibleTime aus dem Startmenü mit folgendem Symbol starten:

BibleTime kann auch von der Kommandozeile eines Terminals aufgerufen werden. Um BibleTime zu starten, öffnen Sie ein Terminal-Fenster und geben Sie folgendes ein:

```
bibletime
```

### Konfiguration des Startverhaltens

Von einem Terminal aus können Sie BibleTime folgendermaßen verwenden, um einen Zufallsvers aus der Standardbibel anzeigen zu lassen:

```
bibletime --open-default-bible "<random>"
```

Um einen bestimmten Vers wie z.B. Joh. 3,16 aufzuschlagen:

```
bibletime --open-default-bible "Joh 3:16"
```

Sie können auch Buchnamen in Ihrer gewöhnlichen Buchnamen-Sprache benutzen.

### BibleTime erstmalig starten

Wenn Sie BibleTime zum ersten Mal ausführen, möchten Sie bestimmt die folgenden Optionen einstellen, die unter dem Menüpunkt Einstellungen verfügbar sind.

Configure BibleTime dialog

BibleTime anpassen. Dieser Dialog erlaubt Ihnen BibleTime an Ihre Bedürfnisse anzupassen. Bitte schlagen Sie die detaillierte Beschreibung dieses Dialogs nach.

Bookshelf Manager

Ihr Bücherregal modifizieren. Dieser Dialog erlaubt Ihnen, Ihr Bücherregal zu modifizieren, Werke zu Ihrem System hinzuzufügen oder vom System zu löschen. Er wird nur dann angezeigt, wenn kein Standard-Bücherregal gefunden werden kann. Bitte sehen Sie in dem Abschnitt Der Bücherregal-Verwalter für weitere Details nach. Falls Sie mit einem leeren Bücherregal starten, ist es hilfreich, zumindest eine Bibel, ein Kommentar, ein Lexikon und ein Buch zu installieren, um rasch die grundlegenden Funktionseigenschaften von BibleTime kennen zu lernen. Sie erreichen dies, indem Sie auf die Schaltfläche Auffrischen... klicken. Ihnen wird eine Liste der von der Crosswire Bible Society verfügbaren Werke angezeigt.

---

# Chapter 3. Programmbedienung

## Programm??berblick

So sieht eine typische BibleTime-Sitzung aus:

Sie k??nnen leicht die verschiedenen Abschnitte des Applikations-Fensters erkennen. Das Fenster oben links erlaubt das ??ffnen installierter Werke im B??cherregal-Reiter. Mit dem Lesezeichen-Reiter k??nnen Sie Ihre Lesezeichen verwalten. Das kleine "Lupen"-Fenster unterhalb des B??cherregals zeigt in Dokumenten eingebettete Extra-Informationen an. Wenn Sie beispielsweise Ihre Maus ??ber Fu??noten-Markierungen bewegen, wird das Lupenfenster den tats??chlichen Inhalt der Fu??note anzeigen. Die Werkzeugleiste erlaubt Ihnen den schnellen Zugriff auf wichtige Funktionen und auf dem Pult auf der rechten Seite verrichten Sie Ihre eigentliche Arbeit.

Wir fahren fort, indem wir nun die verschiedenen Teile der Anwendung einzeln betrachten.

## Elemente des BibleTime Fensters

### Das B??cherregal

Das B??cherregal enth??lt alle installierten Werke, nach Kategorie und Sprache sortiert. Es enth??lt auch einen Abschnitt namens "Lesezeichen". Hier k??nnen sie ihre eigenen Lesezeichen ablegen und darauf zugreifen.

### Werke lesen

Wenn Sie Dokument ausw??hlen wollen, klicken Sie einfach auf die gew??nschte Dokumentengruppe (Bibeln, Kommentare, Lexika, B??cher, Andachten oder W??rterb??cher) um den Inhalt der Dokumentengruppe anzuzeigen. Um ein Dokument zu ??ffnen klicken Sie auf dessen Symbol.

Wenn Sie ein bestimmtes Werk lesen und ein anderes Werk bez??glich des aktuellen Textabschnittes ??ffnen m??chten, k??nnen Sie einen Kurzbefehl verwenden. Klicken Sie einfach mit der linken Maustaste auf den Vers-/Abschnitts-Verweis (der Zeiger wird zur Hand) und ziehen Sie ihn zum B??cherregal. Lassen Sie auf dem zu ??ffnenden Werk los und es wird zum Lesen an der spezifizierten Stelle ge??ffnet. Au??erdem k??nnen Sie einen Versverweis in ein bereits existierendes Lesefenster ziehen, es wird dann zur gew??nschten Stelle gesprungen.

### Weitere Informationen ??ber Werke

Wenn Sie mit der rechten Maustaste auf das Symbol eines Werkes klicken, ??ffnet sich Ihnen ein Men?? mit weiteren f??r das Werk relevanten Eintr??gen. "??ber..." ??ffnet ein Fenster mit einer Vielzahl an interessanten Informationen ??ber das gew??hlte Werk. "Entschl??sseln..." ??ffnet ein kleines Dialogfenster f??r verschl??sselte Dokumente, in dem Sie den Entschl??sselungs-Schl??ssel f??r den Zugriff eingeben k??nnen. F??r weitere Informationen ??ber gesperrte Werke, lesen Sie bitte die Seite ??ber gesperrte Module [<http://www.crosswire.org/sword/modules/aboutlocked.jsp>] auf der Website der Crosswire Bible Society.

### In Werken suchen

Sie k??nnen ein Werk durchsuchen, indem Sie mit der rechten Maustaste auf sein Symbol klicken und "Suche in..." ausw??hlen. Indem Sie Umschalt und auf andere Werke klicken, k??nnen Sie mehr als



ein Werk auswählen. Dann folgen Sie demselben Ablauf, um ein Such-Dialogfenster zu öffnen. Sie werden so in jedem dieser Dokumente suchen. Eine vollständige Beschreibung der Arbeitsweise der Suchfunktionen können Sie im Abschnitt In Werken suchen finden.

## Mit Lesezeichen arbeiten

### Tip

Hier funktioniert Drag&Drop

Klicken Sie mit der rechten Maustaste auf den Lesezeichen-Reiter im Browserregal und wählen Sie "Neuer Ordner" aus, um ein neues Unterverzeichnis zu erstellen. Sie können normale Drag&Drop-Funktionen nutzen, um Verweise aus Lesefenstern oder Suchergebnissen zum Lesezeichen-Ordner zu ziehen und um Lesezeichen zwischen Verzeichnissen neu anzuordnen.

Außerdem ist es Ihnen möglich, Lesezeichen anderer Personen zu importieren sowie eigene Lesezeichen zu exportieren, um sie mit anderen zu teilen. Um dies zu tun, öffnen Sie das Kontextmenü des Lesezeichen-Ordners wie oben beschrieben und wählen Sie "Aus Verzeichnis exportieren...". Dies wird ein Dialogfenster öffnen, mit dem Sie die Lesezeichen-Sammlung abspeichern können. Das Importieren von Lesezeichen funktioniert in der gleichen Weise.

Auch können Sie mit der rechten Maustaste auf Ordner und Lesezeichen klicken, um ihre Namen und Beschreibungen zu ändern.

## Die Lupe

Diese kleine Fenster in der linken unteren Ecke von BibleTime ist rein passiv. Wann immer der Mauszeiger über Text positioniert ist, welcher zusätzliche Informationen (z.B. Strongnummern) enthält, dann werden eben diese in der Lupe dargestellt, nicht jedoch der Text selbst. Probieren Sie es einfach aus.

## Die Arbeitsfläche

Auf der Arbeitsfläche findet die eigentliche Arbeit mit BibleTime statt. Hier können Sie Werke aus dem Browserregal öffnen, sie lesen, darin suchen und sogar ihre persönlichen Anmerkungen im persönlichen Kommentar speichern (siehe unten).

## Werke lesen

Wie wir bereits gesehen haben, können Sie Werke zum Lesen leicht durch Klicken auf ihr Symbol im Browserregal öffnen. Ein Lesefenster wird sich auf der Arbeitsfläche öffnen. Jedes Lesefenster hat seine eigene Werkzeugleiste. Dort finden Sie Werkzeuge, um innerhalb des Werkes, auf das sich das Lesefenster bezieht, zu navigieren. Außerdem finden sich dort Verlaufsköpfe in der Art, wie Sie sie von Ihrem Browser her gewohnt sind.

## Lese-Fenster Anordnung

Selbstverständlich können Sie mehrere Werke gleichzeitig öffnen. Es gibt verschiedene Möglichkeiten, die Lesefenster auf der Arbeitsfläche anzuordnen. Schauen Sie sich ruhig mal das Fenster-Menü im Hauptmenü an. Dort sehen Sie, dass Sie entweder die Fensteranordnung vollständig selbst kontrollieren oder BibleTime die automatische Anordnung überlassen können. Um letzteres zu erreichen, wählen Sie eines der verfügbaren automatischen Anordnungsarten in Fenster # Anordnungs-Art aus. Probieren Sie's einfach aus, es ist leicht und funktioniert.

## Bearbeiten Sie ihren eigenen Kommentar

Um Ihre eigenen Kommentare über Bibelabschnitte zu speichern, müssen Sie ein bestimmtes Werk von der Bibliothek der Crosswire Bible Society [<http://www.crosswire.org>] installieren. Dieses Werk heißt "Persönlicher Kommentar".

Wenn Sie den persönlichen Kommentar durch Klicken auf sein Symbol im Bücherregal mit der linken Maustaste öffnen, wird dieser im Nur-Lese-Modus geöffnet. Es wird Ihnen nicht möglich sein, ihn in diesem Modus zu editieren. Falls Sie Anmerkungen zu Ihrem persönlichen Kommentar hinzufügen möchten, müssen Sie diesen mit der rechten Maustaste öffnen und dann Bearbeiten und dann entweder Reintext (Quellcode-Editor) oder HTML (simpler WYSIWYG-GUI-Editor) auswählen.

### Tip

Falls Bearbeiten deaktiviert ist, überprüfen Sie, ob die Schreibberechtigung für diese Dateien des persönlichen Kommentars besitzen.

### Tip

Hier funktioniert Drag&Drop. Lassen Sie hier einen Versverweis fallen, um den Text des Verses einzufügen.

## In Werken suchen

### Nach Text in einem geöffneten Lesefenster suchen

Sie können nach einem Wort oder Ausdruck im offenen Lesefenster (z.B. in dem Bibel-Kapitel, das Sie gerade lesen) suchen, ganz wie Sie es von anderen Programmen her gewohnt sind. Diese Funktion kann entweder durch Klicken mit der rechten Maustaste und Auswahl von Finden..., oder durch Anwenden des Kurzbefehls **StrgF** erreicht werden. Lesen Sie weiter, um zu erfahren, wie Sie in ganzen Werken suchen können.

### Auf den Suchdialog zugreifen

Sie können in einem Werk suchen, indem Sie mit der rechten Maustaste auf das Symbol im Bücherregal klicken und Suche in... auswählen. Indem Sie Umschalt oder Strg gedrückt halten und auf Namen anderer Werke klicken, ist eine Auswahl mehrerer Werke möglich. Befolgen Sie denselben Ablauf, um den Suchdialog zu öffnen. Sie werden dann in jedem dieser Werke gleichzeitig suchen.

Sie erreichen den Suchdialog außerdem, indem Sie auf Suche im Hauptmenü klicken und den entsprechenden Eintrag auswählen.

Eine dritte Möglichkeit, Suchen zu starten, ist, auf das Suchsymbol in einem offenen Lesefenster zu klicken.

## Such-Konfiguration

### Werke auswählen

Oben im Optionen-Reiter finden Sie Auswählen.... Falls Sie in mehreren Werken suchen möchten, klicken Sie auf diesen Knopf und es wird sich Ihnen ein Menü auftun, in dem Sie die zu durchsuchenden Werke wählen können.

## Suchbereiche verwenden

Sie können nun den Suchbereich auf bestimmte Bibelabschnitte eingrenzen, indem Sie einen der vordefinierten Suchbereiche aus der Liste Bereich: auswählen. Desweiteren können Sie Ihre eigenen Suchbereiche festlegen, indem Sie auf Einrichten... klicken.

## Grundlegende Einführung in die Suchsyntax

Geben Sie den zu suchenden Text separiert mit Leerzeichen ein. Standardmäßig wird die Suchfunktion Ergebnisse zurückerliefern, die auf alle Wörter zutreffen. Wenn Sie irgend eines der eingegebenen Wörter finden möchten, wählen Sie den Einige Wörter-Knopf aus. Falls Sie eine komplexere Suche beabsichtigen, selektieren Sie den Frei-Knopf. Sie können Syntax-Beispiele von Suchanfragen durch Klicken auf Vollständige Syntax sehen.

Sie können Platzhalter verwenden. '\*' steht für jede Anzahl von Zeichen, während '?' auf jedes einzelne Zeichen zutrifft. Das Benutzen von Klammern erlaubt Ihnen das Gruppieren der Suchbegriffe, z.B. '(Jesus OR Geist) AND Gott'.

Um Text außerhalb des Haupttextes zu finden, geben Sie die Textart gefolgt von einem ':' und dem Suchbegriff ein. Beispiele sind in der unteren Tabelle aufgeführt.

Verfügbare Textarten:

**Table 3.1. Sucharten**

Präfix	Bedeutung	Beispiel
heading:	durchsucht Kopfzeilen	heading:Jesus
footnote:	durchsucht Fußnoten	footnote:Moses
strong:	durchsucht Strong-Nummern	strong:G535
morph:	durchsucht Morphologie-Codes	morph:N-GSM

### Tip

Sie können mit der rechten Maustaste auf ein installiertes Werk klicken und über... auswählen, um zu sehen, welche der oben genannten Suchkriterien für Sie zutreffen. Nicht alle Werke haben die eingebauten Eigenschaften um diese Art von Suche durchzuführen.

BibleTime benutzt die Lucene Suchmaschine, um Ihre Suchanfragen auszuführen. Sie hat viele erweiterte Funktionen, Sie können hier mehr über Sie lesen: <http://lucene.apache.org/java/docs/index.html> [<http://lucene.apache.org/java/docs/index.html>].

## Suchergebnisse

Hier können Sie erkennen, wieviele Instanzen des Suchstrings gefunden wurden, nach Werken sortiert. Das Klicken mit der rechten Maustaste erlaubt Ihnen alle in einem bestimmten Werk gefundenen Verse auf einmal zu kopieren, zu speichern oder zu drucken. Dies funktioniert auch, wenn Sie auf einen oder mehrere der Verweise klicken, um sie zu kopieren, zu speichern oder zu drucken. Das Klicken auf einen bestimmten Verweis öffnet ihn mit Kontext unterhalb im Vorschaufenster.

### Tip

Ziehen Sie einen Versverweis zum Bücherregal und lassen Sie ihn auf einem Werkssymbol los, so öffnet sich das Werk an der Stelle in einem neuen Lesefenster, auf die der Verweis zeigt.

## Tip

Ziehen Sie einen Versverweis auf ein offenes Lesefenster und lassen Sie ihn dann los, wird zu dieser Stelle gesprungen.

## Tip

Wählen Sie Verweise und ziehen Sie sie zum B??cherregal, um Lesezeichen zu erstellen.

## Suchergebnisse analysieren

Klicken Sie auf Ergebnisse analysieren..., um die Anzeige der Suchergebnis-Analyse zu ??ffnen. Sie zeigt eine einfache graphische Analyse des Auftretens in jedem Buch der Bibel. Auch k??nnen Sie die Analyse abspeichern.

## Der B??cherregal Verwalter

Die B??cherregal-Verwaltung ist ein Werkzeug, das Ihnen die Verwaltung des B??cherregals erm??glicht. Sie k??nnen neue Werke zu Ihrem B??cherregal hinzuf??gen oder existierende Werke aktualisieren oder Sie aus dem B??cherregal entfernen. Greifen Sie darauf zu, indem Sie auf Einstellungen # B??cherregal-Verwaltung im Hauptmen?? klicken.

## Tip

Wenn Sie BibleTime zum ersten Mal starten, klicken Sie auf die Schaltfl??che Auffrischen..., um eine Liste der von der Crosswire Bible Society zur Verf??gung gestellten Werke einzusehen.

## B??cherregal-Pfade einrichten

Hier k??nnen Sie festlegen, wo BibleTime Ihr B??cherregal auf der Festplatte abspeichern soll. Sie k??nnen es sogar in verschiedenen Verzeichnissen speichern. Die Voreinstellung ist "~/sword/" auf \*nix und "C:\Dokumente und Einstellungen\Alle Benutzer\Anwendungsdaten\Sword" f??r Windows.

## Tip

Wenn Sie eine Sword-CD besitzen aber nicht alle Werke auf die Festplatte installieren wollen und sie direkt von der CD nutzen wollen, so k??nnen Sie den Pfad der CD als einen Ihrer B??cherregal-Pfade hinzuf??gen. Wenn Sie BibleTime starten, wird es alle Werke auf der CD anzeigen, wenn sie eingelegt ist.

## Werke installieren/updaten

Mit dieser Einrichtung k??nnen Sie sich mit einer Sammlung von Werken (genannt "Bibliothek") in Verbindung setzen und ein oder mehrere Werke zu Ihrem lokalen B??cherregal ??bertragen. Diese Bibliotheken k??nnen lokal sein (z.B. eine SWORD-CD) oder fernelegen (z.B. Crosswire's Online-Repository der SWORD-Module, oder eine andere Site, die SWORD-Module anbietet). Installieren Sie andere Quellen durch Bet??tigen des Knopfes Liste holen... im ge??ffneten Dialog Neue Installationsquelle. Sie k??nnen Ihre Bibliotheken mit Hinzuf??gen... und L??schen... verwalten.

Um den Installations- oder Aktualisierungsvorgang zu starten, suchen Sie eine Bibliothek aus, mit der Sie sich verbinden wollen und einen lokalen B??cherregal-Pfad, wohin die Werke installiert werden sollen.

Dann klicken Sie auf Auffrischen.... BibleTime wird den Inhalt der Bibliothek scannen und Ihnen eine Liste mit Werken anzeigen, die Sie Ihrem Benutzerregal hinzufügen können oder die Sie schon installiert haben, die aber in einer aktuelleren Version in der Bibliothek vorliegen und aktualisiert werden können. Sie können dann alle Werke, die Sie installieren oder aktualisieren wollen markieren und anschließend auf Installieren... klicken. Sie werden dann zu Ihrem Benutzerregal übertragen.

## Werk(e) entfernen

Diese Einrichtung erlaubt Ihnen, eines oder mehrere Werke aus Ihrem Benutzerregal zu entfernen, um Plattenspeicherplatz zu gewinnen. Markieren Sie einfach die Posten und klicken Sie auf Entfernen....

## Suchindizes

Diese Option erlaubt Ihnen, neue Suchindizes zu erstellen und verwaiste Suchindizes entfernter Werke aufzuräumen.

### Tip

If you are having problems with your search function, visit this feature.

## Exportieren und Drucken

An vielen Stellen können Sie ein Kontextmenü durch Klicken mit der rechten Maustaste öffnen. Abhängig vom Kontext wird es Ihnen ermöglichen, Text mit Auswählen, Kopieren (zur Zwischenablage), Speichern oder Drucken zu verarbeiten. Dies funktioniert beispielsweise in den Lesefenstern, wenn Sie auf normalen Text oder Versverweise klicken, oder auf der Suchergebnis-Seite, wenn Sie auf ein Werk oder einen oder mehrere Versreferenzen klicken. Es ist ziemlich unkompliziert, versuchen Sie's einfach mal.

Das Drucken in BibleTime ist relativ primitiv und als Hilfsmittel gedacht. Wenn Sie ein Dokument oder eine Präsentation erstellen, die Text aus BibleTime-Werken enthält, empfehlen wir Ihnen, eines der Programme für Präsentationen oder zum Editieren auf Ihrem System zu verwenden, um Ihr Dokument zu formatieren, anstatt von BibleTime aus direkt zu drucken.

---

# Chapter 4. BibleTime konfigurieren

In diesem Abschnitt finden Sie eine Übersicht, wie BibleTime zu konfigurieren ist. Sie können das Menü Einstellungen im Hauptmenü finden.

## Dialog BibleTime konfigurieren

Die BibleTime Benutzeroberfläche kann auf vielfältige Art ihren Ansprüchen angepasst werden. Sie können auf den Konfigurationsdialog über die Auswahl von Einstellungen BibleTime einrichten gelangen.

## Display

Das Startverhalten kann angepasst werden. Wählen Sie aus den folgenden Optionen aus:

- Startlogo anzeigen

Anzeigenvorlagen definieren das Aussehen des Textes (Farben, Größe, usw.). Es sind mehrere eingebaute Vorlagen verfügbar. Nach Auswahl einer Vorlage wird im rechten Abschnitt eine Vorschau angezeigt,

## Desk

Viele Funktionen, die vom SWORD-Backend zur Verfügung gestellt werden, können nun in BibleTime konfiguriert werden. Diese Funktionseigenschaften sind im rechten Dialog dokumentiert. Ihnen ist außerdem ermöglicht, Standardwerke zu definieren, wenn kein bestimmtes Werk in der Referenz spezifiziert ist. Zum Beispiel wird die Standard-Bibel zur Darstellung des Inhalts von Kreuzverweisen in der Bibel herangezogen. Wenn Sie über sie fahren, wird die Lupe den Versinhalt anzeigen, auf den Bezug genommen wird, gemäß der Standard-Bibel, die Sie spezifiziert haben. Unter Mitverwendung von Textfiltern, können Sie die Erscheinungsform des Textes bestimmen.

## Languages

Hier können Sie angeben, welche Sprache für die Buchnamen der Bibel verwendet werden soll. Stellen Sie (falls verfügbar) ihre Muttersprache ein, und sie werden sich gleich zu Hause fühlen.

Standardmäßig verwendet BibleTime die System-Standardschrift zur Anzeige. Sie können diese Schrift bei Bedarf aufheben. Einige Sprachen erfordern spezielle Schriftarten, um korrekt dargestellt werden zu können und dieser Dialog erlaubt Ihnen, spezielle Schriftarten für jede Sprache zu spezifizieren.

Der Optionendialog - Schriften.

BibleTime kann nun alle unterstützten Schriftarten benutzen. Solange die für sie relevanten Werke korrekt dargestellt werden, muss hier nichts unternommen werden. Wenn ein Werk jedoch nur als Folge von Fragezeichen (?????) oder leeren Kästchen dargestellt wird, dann erkennen Sie, dass die Standard-Schriftart die in diesem Werk benutzten Zeichen nicht enthält.

Um dies zu korrigieren, wählen Sie bitte die Sprache dieses Werkes aus dem Aufklappen aus. Wählen Sie das Kontrollkästchen "Benutzerdefinierte Schrift verwenden" aus und wählen Sie anschließend eine Schriftart aus. So ist zum Beispiel die Schriftart Code2000 eine, die viele verschiedene Sprachen

unterstützt. Wenn keiner der installierten Schriftarten das für sie interessante Werk darstellen kann, so versuchen Sie bitte, das entsprechende Lokalisierungspaket für diese Sprache zu installieren.

## Schriftarten installieren

Detaillierte Anweisungen zur Schriftarten-Installation gehen über den Umfang dieses Handbuchs hinaus. Für weitergehende Informationen können Sie auch das Unicode-HOWTO [<http://www.linux.org/docs/ldp/howto/Unicode-HOWTO-2.html>] lesen.

### Tip

Wenn Sie eine kleine Schriftart wie Clearlyu (etwa 22kb) verwenden, wird BibleTime schneller laufen als mit einer großen Schriftart wie Bitstream Cyberbit® (etwa 12MB).

## Schriftarten beziehen

Schriftarten können von unterschiedlichen Quellen bezogen werden:

- Ihre \*nix-Distribution.
- Die Sprachpakete ihrer Distribution.
- Eine bestehende Microsoft Windows®-Installation auf dem gleichen Computer.
- Eine Sammlung von Schriftarten, wie sie z.B. von Adobe oder Bitstream erhältlich sind.
- Sammlungen von Schriftarten im Internet.

Unicode Schriftarten unterstützen mehr Zeichen als andere, und einige dieser Schriftarten sind kostenlos erhältlich. Keine der verfügbaren Schriftarten enthält alle Zeichen des Unicode-Standards. Sie müssen also evtl. verschiedene Schriftarten für verschiedene Sprachen benutzen.

**Table 4.1. Unicode Schriftarten**

Code2000 [ <a href="http://code2000.net/CODE2000.ZIP">http://code2000.net/CODE2000.ZIP</a> ]	Vielleicht die beste Unicode-Schriftart, sie deckt einen großen Zeichenbereich ab.
SIL unicode fonts [ <a href="http://scripts.sil.org/cms/scripts/page.php?site_id=nrsi&amp;cat_id=FontDownloads">http://scripts.sil.org/cms/scripts/page.php?site_id=nrsi&amp;cat_id=FontDownloads</a> ]	Exzellente Unicode-Schriftarten des Summer Institute of Linguistics.
FreeFont [ <a href="http://www.nongnu.org/freefont/">http://www.nongnu.org/freefont/</a> ]	Eine neue Initiative für freie Unicode-Schriftarten.
Crosswire's font directory [ <a href="ftp://ftp.crosswire.org/pub/sword/iso/latest/FONTS/">ftp://ftp.crosswire.org/pub/sword/iso/latest/FONTS/</a> ]	Verschiedene Schriften sind auf der FTP-Site von Crosswire Bible Society verfügbar.
Bitstream CyberBit [ <a href="http://aol-4.vo.llnwd.net/pub/communicator/extras/fonts/windows/">http://aol-4.vo.llnwd.net/pub/communicator/extras/fonts/windows/</a> ]	Deckt fast den ganzen Unicode-Bereich ab, könnte aber BibleTime durch seine Größe verlangsamen.
Clearlyu	Ist in einigen Distributionen enthalten. Enthält Europäisch, Griechisch, Hebräisch, Thai.
Caslon, Monospace, Cupola, Caliban [ <a href="http://fontforge.sourceforge.net/sfds/">http://fontforge.sourceforge.net/sfds/</a> ]	Teilweise Abdeckung, siehe die Information auf der angegebenen Seite.

Es gibt gute Listen mit Unicode-Schriftarten im Netz, so z.B. eine von Christoph Singer (Multilingual Unicode TrueType Fonts in the Internet [<http://www.slovo.info/unifonts.htm>]), oder eine von Alan Wood (Unicode character ranges and the Unicode fonts that support them [<http://www.alanwood.net/unicode/fontsbyrange.html>]).

## Shortcuts

Tastenkombi (ehemals HotKeys) sind spezielle Tastenbefehle, die an Stelle der Menüeinträge oder Symbole verwendet werden können. Eine Anzahl von BibleTimes Befehlen hat bereits vordefinierte Tastenkombi (siehe hierzu den Abschnitt über die Tastenkombi für eine komplette Auflistung). Den meisten Befehlen von BibleTime kann hier ein Tastenkombi zugewiesen werden. Dies ist sehr hilfreich, um die meistbenutzten Funktionen schnell zu erreichen.

Im vorherigen Beispiel, F2, wurde der Anleitung zum Bibelstudium ein zweiter Kurzbefehl, CTRL+2, zugewiesen.



---

# Chapter 5. Referenz

## Hauptmenü-Referenz

In diesem Abschnitt finden Sie detaillierte Beschreibungen aller Einträge im BibleTime-Hauptmenü. Sie sind in der Reihenfolge angeordnet, wie Sie auch in BibleTime auftauchen und zwar mit allen Untereinträgen unterhalb ihrer jeweiligen Obermenüs. Sie können auch den Kurzbefehl des jeweiligen Eintrags sehen, ein komplettes Verzeichnis aller Kurzbefehle finden Sie im Tastenkürzel-Verzeichnis.

### File

BibleTime schließen. BibleTime wird Sie fragen, ob Sie ungesicherte Änderungen abspeichern möchten.

File # Quit (**StrgQ**)

### View

Auf Vollbild-Ansicht stellen. Diese Einstellung maximiert das BibleTime-Fenster.

View # Fullscreen mode  
(**F5**)

Werkzeugleiste anzeigen. Diese Funktion stellt die Ansicht der Haupt-Werkzeugleiste an oder aus.

View # Show toolbar (**F6**)

Bücherregal anzeigen. Mit diesem Umschalter können Sie die Ansicht des Bücherregals auf dem linken Abschnitt an- oder ausschalten. Dies kann nützlich sein, wenn Sie mehr Platz für das Lupenfenster benötigen.

View # Show Bookshelf

Lesezeichen anzeigen. Mit diesem Umschalter schalten Sie die Lesezeichen-Anzeige am linken Abschnitt an oder aus. Dies kann nützlich sein, wenn Sie mehr Platz für das Lupenfenster benötigen.

View # Show Bookmarks

Lupenfenster anzeigen. Dieser Umschalter zeigt das Lupenfenster im linken Abschnitt oder verbirgt es.

View # Show Mag

### Search

In Standard-Bibel suchen.... Es können zusätzliche Werke zum Suchdialog hinzugefügt werden. Eine ausführlichere Such-Beschreibung können Sie unter Sucharten finden.

Search # Search in  
standard bible (**StrgAltF**)

In allen gegenwärtig geöffneten Werken suchen.... Werke können im Suchdialog hinzugefügt oder entfernt werden. Eine ausführlichere Such-Beschreibung können Sie im Abschnitt In Werken suchen finden.

Search # Search in open  
work(s) (**StrgO**)

## Window

Window # Save session	Sitzung speichern. Dies wird ein Kontextmenü geöffnet, in dem Sie eine bereits existierende Sitzung als Ziel zur Abspeicherung auswählen können. Die aktuelle Sitzung wird diese überschreiben. Schauen Sie sich den nächsten Abschnitt an, wie Sie eine neue Sitzung anlegen und abspeichern können.
Window # Save as new session ( <b>StrgAltS</b> )	Als neue Sitzung speichern. Diese Funktion wird Sie nach einem neuen Namen für die zu speichernde Sitzung fragen.
Window # Load session	Sitzung laden. Hiermit wird ein Kontextmenü geöffnet, wo Sie eine existierende Sitzung zum Laden auswählen können.
Window # Delete session	Sitzung löschen. Hiermit öffnen Sie ein Kontextmenü, das Ihnen erlaubt, eine existierende Sitzung zum Löschen auszuwählen.
Window # Arrangement mode	Anordnungs-Art. Im sich öffnenden Kontextmenü können Sie bestimmen, dass Sie entweder die Fensteranordnung selbst bestimmen möchten (manueller Modus), oder dass BibleTime sich um die Fensteranordnung kümmern soll (automatische Modi, probieren Sie's einfach aus!).
	Geöffnete Fenster staffeln.
Window # Cascade ( <b>StrgJ</b> )	
	Alle geöffneten Fenster kacheln.
Window # Tile ( <b>StrgI</b> )	
	Vertikal kacheln.
Window # Tile vertically ( <b>StrgG</b> )	
	Horizontal kacheln.
Window # Tile horizontally ( <b>StrgH</b> )	
	Alle geöffneten Fenster schließen.
Window # Close all ( <b>StrgAltW</b> )	

## Settings

Settings # Configure BibleTime	BibleTimes Hauptkonfigurationsdialog öffnen. Sie können hier alle möglichen Einstellungen von BibleTime an Ihre Bedürfnisse anpassen. Bitte schauen Sie im Abschnitt BibleTime einrichten für Details nach.
-----------------------------------	---

## Help

Settings # Bookshelf  
Manager (**F4**)

Öffnen eines Dialogs zur SWORD-Konfiguration und Konfiguration Ihrer Bibliotheksverwaltung. Schauen Sie bitte im Abschnitt Der Bibliotheks-Verwalter für Details nach.

Help # Handbook (**F1**)

Handbuch. Dies öffnet das Handbuch von BibleTime. Sie lesen es gerade.

Help # Bible Study  
HowTo (**F2**)

Anleitung zum Bibelstudium. Dies öffnet eine Anleitung, wie man die Bibel studieren sollte. Es ist die Hoffnung des BibleTime-Teams, dass dieses HowTo die Leser veranlasst, die Bibel zu lesen und nachzuschauen, was sie aussagt. Dieser Studienführer wurde ausgewählt, weil er sich davor hütet, eine bestimmte Lehrmeinung einer Denomination zu fördern. Wir hoffen, dass Sie die Bibel lesen und studieren, um zu verstehen, was sie aussagt. Wenn Sie mit der Einstellung herangehen, dass Sie wünschen, der HERR möge Sein Wort in Ihr Herz senden, wird Er sie nicht enttäuschen.

Help # About

Über BibleTime. Dies öffnet ein Fenster mit Projekt-Informationen über BibleTime und enthält die BibleTime-Version, Projekt-Beitragende, SWORD-Version, Qt-Version und das Lizenzabkommen.

## Werksreferenz

In diesem Abschnitt finden Sie Beschreibungen der mit geöffneten Werken assoziierten Symbolzeichen.

Blättert vorwärts im Verlauf.

Blättert rückwärts im Verlauf.

Wählt eine installierte Bibel aus.

Wählt eine zusätzliche Bibel aus.

In ausgewählten Werken suchen.

Konfiguration anzeigen.

W??hlt ein installiertes Kommentar aus.

W??hlt ein zus??tzliches Kommentar aus.

Synchronisiert angezeigten Eintrag mit aktivem Bibelfenster.

W??hlt ein Buch aus.

W??hlt ein installiertes Glossar oder eine installierte Andacht aus.

W??hlt ein zus??tzliches Glossar oder eine zus??tzliche Andacht aus.

## Tastenk??rzel-Verzeichnis

Dies ist ein Verzeichnis aller Tastenk??rzel und ihrer korrespondierenden Beschreibung im Handbuch. Die Tastenk??rzel sind (grob) alphabetisch sortiert. Wenn Sie unmittelbar nachschauen m??chten, welches Tastenk??rzel eine bestimmte Men??funktion hat, so k??nnen Sie entweder den Men??eintrag in BibleTime ansehen (da grunds??tzlich auch das entsprechende Tastenk??rzel mit angezeigt wird) oder die Tastenk??rzel in der Hauptmen??-Referenz nachsehen.

<b>Tastenk??rzel</b>	<b>Beschreibung</b>
<b>AltLeft</b>	Im Lesefenster-Verlauf zur??ckbl??ttern.
<b>AltRight</b>	Im Lesefenster-Verlauf vorw??rtsbl??ttern.
<b>StrgAltF</b>	Suche # In Standardbibel suchen... ??ffnet den Suchdialog, um in der Standardbibel zu suchen.
<b>StrgAltG</b>	Fenster # Anordnungs-Art # Automatisches Vertikal-Kacheln schaltet die automatische Fensteranordnung auf vertikalen Kachelmodus.
<b>StrgAltH</b>	Fenster # Anordnungs-Art # Automatisches Horizontal-Kacheln schaltet die automatische Fensteranordnung auf horizontalen Kachelmodus.
<b>StrgAltI</b>	Fenster # Anordnungs-Art # Automatisches Staffeln schaltet die automatische Fensteranordnung auf automatisches Staffeln um.
<b>StrgAltJ</b>	Fenster # Anordnungs-Art # Automatisches Staffeln schaltet die Fensteranordnung auf automatisches Staffeln.
<b>StrgAltM</b>	Fenster # Anordnungs-Art # Manuell schaltet die Fensteranordnung auf den manuellen Modus.

<b>Tastenkombi</b>	<b>Beschreibung</b>
<b>StrgAltT</b>	Fenster # Anordnungs-Art # Getabtab ordnet die Fenster mit Tabs entlang des oberen Bereichs an.
<b>StrgAltS</b>	Fenster # Als neue Sitzung speichern speichert die aktuelle Sitzung als neue Sitzung ab.
<b>StrgAltW</b>	Fenster # Alle Fenster schließen schließt alle geöffneten Fenster.
<b>Strg-</b>	Verkleinern. Dies verkleinert die Schriftgröße von Lese Fenstern.
<b>Strg+</b>	Vergrößern. Dies vergrößert die Schriftgröße von Lese Fenstern.
<b>StrgA</b>	Alles auswählen. Dies wählt den gesamten Text in Lese Fenstern aus.
<b>StrgC</b>	Kopieren. Dies kopiert ausgewählten Text in die Zwischenablage.
<b>StrgF</b>	Suchen. Diese Funktion erlaubt Ihnen innerhalb eines Lese Fenster-Textes zu suchen.
<b>StrgG</b>	Fenster # Vertikal kacheln setzt die Anordnungs-Art der Fenster auf vertikales Kacheln.
<b>StrgH</b>	Fenster # Horizontal kacheln setzt die Anordnungs-Art der Fenster auf horizontales Kacheln.
<b>StrgI</b>	Fenster # Staffeln Fenster äquivalent.
<b>StrgJ</b>	Fenster # Staffeln setzt den Staffelmodus für die Fensteranordnung.
<b>StrgL</b>	Ort ändern. Wechselt den Fokus zur Werkzeugleiste des selektierten Werkes.
<b>StrgN</b>	Das Suchfenster mit den Werken dieses Fensters öffnen.
<b>StrgO</b>	Suche # In offenen Werken suchen... öffnet den Suchdialog, um in allen geöffneten Werken zu suchen.
<b>StrgQ</b>	Datei # Beenden schließt BibleTime.
<b>StrgW</b>	Schließt das aktuelle Fenster.
<b>F1</b>	Hilfe # Handbuch öffnet das Handbuch.
<b>F2</b>	Hilfe # Anleitung zum Bibelstudium äquivalent; öffnet die Anleitung zum Bibelstudium.
<b>F4</b>	Einstellungen # Bibliotheksverwaltung öffnet die Bibliotheksverwaltung.
<b>F8</b>	Ansicht # Bibliotheksanzeigen aktiviert die Anzeige des Bibliotheksregals.
<b>F9</b>	Ansicht # Lupenfenster anzeigen aktiviert die Anzeige des Lupenfensters.